

**NTAWV CEEB TOOM TXOG LUB ROOJ MLOOG KEV NCAJ NCEES  
HAIS TXOG QHOV TSI MUAJ FEEM TAU TXAIS KEV PAB  
ADMINISTRATIVE DISQUALIFICATION HEARING NOTICE**

Cov ntaub ntawv ntiag tug qhia paub txog koj yuav muab siv ncaj nraim rau txoj kev khiav hauj lwm ntawm cov kev pab cuam nkaus xwb.

Npe – Tus Tswv Cuab (Member)	Hnub Xa Daim Ntawv Ceeb Toom Rau Tus Tswv Cuab		
CARES PIN	Tus Case Naj Npawb		
Txoj Kev Chaw Nyob			
Nroog	Xeev	Zip Code	

**Peb tau txiav txim tias koj tau txhob txwm yuam FoodShare Wisconsin ib txoj cai los ntawm qhov:**

- Txhob txwm muab lus dag los yog muab lus tsis yog.
- Txhob txwm hais lus tsis muaj tseeb, npog qhia tsis tas, los yog zais qhov tseeb.
- Ua tej yam txhaum txoj cai ntawm Food Stamp Act, cov cai tswj hwm qhov Food Stamp Program, los yog Wisconsin txoj cai uas yog siv, muab lus, muab rau lwm tus, tau, tau txais, muaj ua nws tug, los yog muag FoodShare cov nyiaj pab los yog cov npav QUEST cards yam tsis raws cai.
- Tau txais cov nyiaj pab ob zaug zoo ib yam vim koj tau muab lus dag los yog muab lus tsis yog.
- Tau raug ib lub tsev hais plaub txiav txim tias ua txhaum txoj cai los ntawm qhov tau siv los yog tau txais FoodShare muaj feem koom nyob hauv kev muag riam phom, mos txwv, los yog hoob pob.
- Tau raug ib lub tsev hais plaub txiav txim tias tau ua txhaum txoj cai los ntawm qhov tau siv FoodShare Wisconsin ntau tshaj \$500.

**Lub Ntsiab Lus ntawm Qhov Tau Ua Txhaum Txoj Cai thiab Tej Ntaub Ntawv Pov Thawj**

Qhov (cov) kev ua txhaum cai muaj xws li: \_\_\_\_\_

Cov ntaub ntawv pov thawj hauv qab no ua rau pom tseeb tias muaj qhov tau ua txhaum cai no: \_\_\_\_\_

Koj tau txais cov nyiaj pab FoodShare tsis yog rau lub sij hawm txij thaum \_\_\_\_\_ mus txog \_\_\_\_\_.

Qhov nyiaj tas nrho uas tau muab tshaj lawm yog: \$ \_\_\_\_\_.

**Qhia Txog Lub Rooj Mloog Kev Ncaj Ncees**

Peb tau teem ib lub rooj mloog kev ncaj ncees (hearing) hais txog qhov tsis tau txais kev pab los xyuas qhov muaj pov thawj no thiab txiav txim seb qhov tau liam tias ua txhaum txoj cai no puas muaj tseeb. Hnub uas tau teem rau qhov no muab teev rau hauv qab no. Yog koj tsis tuaj tshwm rau ntawm lub rooj mloog kev ncaj ncees yam tsis muaj kev tab kaum tsim nyog (good cause) yuav ua rau tus tswj lub rooj mloog kev ncaj ncees muab nws qhov txiav txim siab raws li cov ntaub ntawv muab los ntawm tus sawv cev lub chaw khiav hauj lwm. Yog koj tuaj tsis tau rau ntawm lub rooj mloog kev ncaj ncees, koj muaj 10 hnub suav txij hnub uas tau teev hauv qab no los qhia rau peb pom tias koj muaj kev tab kaum tsim nyog tiag (good cause) xwv peb thiaj muab tau ib hnub tshiab tom ntej rau koj tuaj mus sib hais.

Xa cov ntaub ntawv mus rau Division of Hearings and Appeals, PO Box 7875, Madison, WI 53707-7875 los yog fax mus rau 608-264-9885.

Hnub Teem Lub Rooj Mloog Kev Ncaj Ncees \_\_\_\_\_ Sij Hawm \_\_\_\_\_

Qhov Chaw \_\_\_\_\_

Koj los yog tus neeg muaj cai sawv cev rau koj yuav tau muab cov ntawv pov thawj no los xyuas uas yog hu rau tus neeg uas muaj lub npe teev hauv qab no los mus teem ib lub sij hawm mus ntsib nws.

Lub Chaw Khiav Hauj Lwm Tus Neeg Sawv Cev	Xov Tooj
---	----------

**Koj muaj cai los mus:**

- Saib cov ntawv pov thawj uas yuav muab siv rau ntawm lub rooj mloog kev ncaj ncees, ua ntej los yog thaum lub sij hawm nyob ntawm lub rooj mloog kev ncaj ncees, thiab tau ib daim luam ntawm koj cov ntaub ntawv tau txais kev pab uas muaj feem rau qhov sib hais no thaum koj thov txog.
- Muab koj cov ntaub ntawv los hais koj tus kheej nyob rau ntawm lub rooj sib hais no, los yog kom lwm tus los hais sawv koj cev, xws li ib tus kws lij choj, ib tus phooj ywg, ib tus txheeb ze, los yog ib tus neeg ua hauj lwm pab zej zos. Tej zaum kuj muaj cov kev pab dawb txog fab kev cai lij choj rau koj thiab. Yog xav paub txog cov kev pab no hauv koj cheeb tsam, mus saib Legal Action of Wisconsin lub website ntawm [www.legalaction.org](http://www.legalaction.org) los yog hu rau tus xov tooj 1-888-278-0633, los yog mus saib Wisconsin Judicare, Inc., lub website ntawm [www.judicare.org](http://www.judicare.org) los yog hu rau tus xov tooj 1-800-472-1638.
- Thov kom ncuu lub rooj mloog kev ncaj ncees mus ntxiv txog 30 hnub yog hais tias koj xav tau sij hawm ntxiv los mus npaj koj tej ntaub ntawv. Yog yuav thov kom ncuu sij hawm ntxiv rau koj, sau ntawv rau Department of Administration, Division of Hearings and Appeals, PO Box 7875, Madison, WI 53707-7875, tsawg kawg 10 hnub ua ntej hnub uas tau teem muaj lub rooj mloog kev ncaj ncees.
- Tau txais qhov kom ncuu sij hawm rau koj vim muaj kev tab kaum tsim nyog (good cause) hauv 10 hnub txij hnub tau teem muaj lub rooj mloog kev ncaj ncees uas yog sau ntawv rau Division of Hearings and Appeals ntawm qhov chaw nyob uas tau teev los saum toj saud.
- Coj koj cov neeg ua tim khawv rau koj.
- Cav cov lus uas tau muab liam rau koj yam tsis muaj kev quab yuam koj.
- Nug txog tej ntaub ntawv muab los ua pov thawj los yog tej lus uas muab los hais tawm tsam koj.
- Nqa ntaub ntawv pov thawj uas yuav pab tau koj tuaj mus rau ntawm lub rooj sib hais koj qhov teeb meem.
- Nyob twj ywm tsis hais dab tsi li hais txog cov txim txhaum uas tau muab tsub rau koj, vim ib qhov dab tsi uas koj kos npe los yog hais yuav muab siv tau coj mus tawm tsam koj nyob hauv tsev hais plaub.
- Tso tseg tsis yuav qhov koj muaj txoj cai tau ib lub rooj mloog kev ncaj ncees los xyuas qhov koj tsis muaj feem tau txais kev pab uas yog hu rau tus neeg ua hauj lwm rau koj (worker) los ua kom tiav daim foom (F-16039) thiab pom zoo rau txhua yam uas tau hais rau hauv daim ntawv cog lus ntawd.
- Hu rau lub chaw khiav hauj lwm kom tau ib daim luam ntawm lub xeev qhov chaw ua hauj lwm daim ntawv tseb tawm qhia txog lub rooj mloog kev ncaj ncees cov txheej txheem raws li 7CFR § 273.16(e)(3)(iv).

**Lub rooj mloog kev ncaj ncees no yuav txwv tsis tau tus kws lij choj rau lub xeev (district attorney) los mus foob koj rau hauv ib lub tsev hais plaub rau ntawm qhov koj tau txhob txwm yuav kev pab cuam ib txoj cai los yog kom lub chaw khiav hauj lwm tuaj sau kom tau qhov nyiaj uas muab tuaj tshaj lawm rov qab. Koj thiab cov neeg hauv tsev neeg uas muaj 18 xyoos thiab tshaj saud thaum lub sij hawm muab nyiaj tuaj tshaj lawm ntawd yuav tau them qhov nyiaj uas muab tuaj tshaj tsis yog lawm rov qab.**

Yog hais tias tus tswj lub rooj mloog kev ncaj ncees txiav txim tias koj tau txhob txwm yuam qhov kev pab cuam ib txoj cai, **koj yuav tsis muaj feem tau txais FoodShare Wisconsin ntev mus txog:**

- Ib xyoos** vim qhov no yog koj qhov ua txhaum txoj cai thawj zaug.
- Ob xyoos** vim qhov no yog koj qhov ua txhaum txoj cai zaum ob.

- Ob xyoos** vim qhov no yog koj qhov raug nplua thawj zaug nyob hauv tsoom fwm teb chaws, tsoom fwm xeev, los yog lub zos lub tsev hais plaub rau ntawm qhov tau siv los yog tau txais cov nyiaj pab muaj feem koom rau kev muag yeeb tshuaj.
- Tas mus lub neej** vim qhov no yog koj qhov raug nplua thawj zaug nyob hauv tsoom fwm teb chaws, tsoom fwm xeev, los yog lub zos lub tsev hais plaub rau ntawm qhov tau siv los yog tau txais cov nyiaj pab muaj feem koom nyob hauv kev muag riam phom, mos txwv, los yog hoob pob.
- Tas mus lub neej** vim qhov no yog koj qhov raug nplua zaum ob nyob hauv tsoom fwm teb chaws, tsoom fwm xeev, los yog lub zos lub tsev hais plaub rau ntawm qhov tau siv los yog tau txais cov nyiaj pab muaj feem koom rau kev muag yeeb tshuaj.
- Tas mus lub neej** vim tau txiav txim nyob hauv tsoom fwm teb chaws, tsoom fwm xeev, los yog lub zos lub tsev hais plaub rau ntawm qhov tau siv cov nyiaj pab txhaum cai ntau txog \$500 los yog ntau dua.
- 10 xyoos** vim qhov no yog koj qhov raug nplua thawj zaug los yog zaum ob rau ntawm qhov txhob txwm ua txhaum kev pab cuam txoj cai vim los ntawm qhov tau txais cov nyiaj pab ob zaug zoo tib yam raws li qhov koj tau dag los yog muab lus tsis yog.
- Tas mus lub neej** vim qhov no yog koj qhov ua txhaum txoj cai zaum peb rau ib qhov twg saum toj no.

#### **USDA Cov Lus Hais Txog Tsis Pub Cais Neeg Tsis Raws Cai**

Raws li tsoom fwm teb chaws tsab cai lij choj hais txog neeg txoj cai thiab U.S. Department of Agriculture (USDA) cov cai tswj thiab cov cai qhia ua hauj lwm hais txog neeg txoj cai, lub USDA, nws cov Koom Txoos Khiav Hauj Lwm, cov chaw ua hauj lwm, thiab cov neeg ua hauj lwm, thiab cov tuam tsev ua hauj lwm uas koom rau hauv los yog tswj fwm USDA cov kev pab cuam raug txwv kom tsis pub muaj kev cai neeg tsis raws cai los ntawm haiv neeg, tsos nqaij daim tawv, keeb kwm teb chaws uas yug los, poj niam/txiv neej, muaj mob xiam oob qhab, hnuv nyoog, los yog ua phem los yog ua paj rau ntawm qhov uas tau tawm lus tsis txaus siab txog neeg txoj cai yav dhau los hauv ib qho kev pab cuam uas tswj los yog tau nyiaj pab los ntawm USDA.

Cov neeg muaj mob xaim oob qhab uas nws thov kom muaj lwm cov hau kev los mus pab txoj kev sib cev lus kom paub txog qhov kev pab cuam (piv txwv li, muab cov ntawv pauv kom siv tes kov ces paub tias yog txhais li cas (Braille), ntaus tus ntawv kom loj, muab cov lus kaw cia tau mloog, Meskas Kev Piv Tes Txhais Lus (American Sign Language), thiab lwm yam), yuav tsum hu rau lub Koom Txoos Khiav Hauj Lwm (Lub Xeev los yog hauv zos) nyob ntawm qhov chaw uas lawv ua ntawv thov kev pab. Cov tib neeg uas lag ntseg, hnov lus tsis zoo, los yog muaj teeb meem hais lus tsis tau yuav hu tau rau USDA ntawm Federal Relay Service ntawm (800) 877-8339. Ib qho ntxiv, kev xav paub txog kev pab cuam kuj yuav muaj pab ua lwm hom lus uas tsis yog lus Askiv.

Yog hais tias xav sau ib daim ntawv tsis txaus siab txog qhov kev pab cuam, ua kom tiav daim [USDA Program Discrimination Complaint Form](#), (AD-3027) uas nrhiav tau hauv online ntawm:

<https://www.ascr.usda.gov/filing-program-discrimination-complaint-usda-customer>, thiab nyob rau ntawm USDA ib qhov chaw ua hauj lwm twg, los yog sau ib tsab ntawv xa mus rau USDA thiab muab tas nrho cov lus kom muab hauv daim foos tso rau hauv tsab ntawv. Yog yuav thov ib daim qauv luam ntawm daim foos tsis txaus siab, hu rau (866) 632-9992. Xa koj daim foos uas muab ua tiav txhij txhua los yog tsab ntawv mus rau USDA uas yog:

- (1) xa hauv tsev xa ntawv mus (mail):  
U.S. Department of Agriculture  
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights  
1400 Independence Avenue, SW  
Washington, D.C. 20250-9410;
- (2) fax: (202) 690-7442; los yog
- (3) email: [program.intake@usda.gov](mailto:program.intake@usda.gov).

Lub tuam tsev ua hauj lwm no yog ib qhov chaw muab kev pab cuam uas muab vaj huam sib luag rau sawv daws.